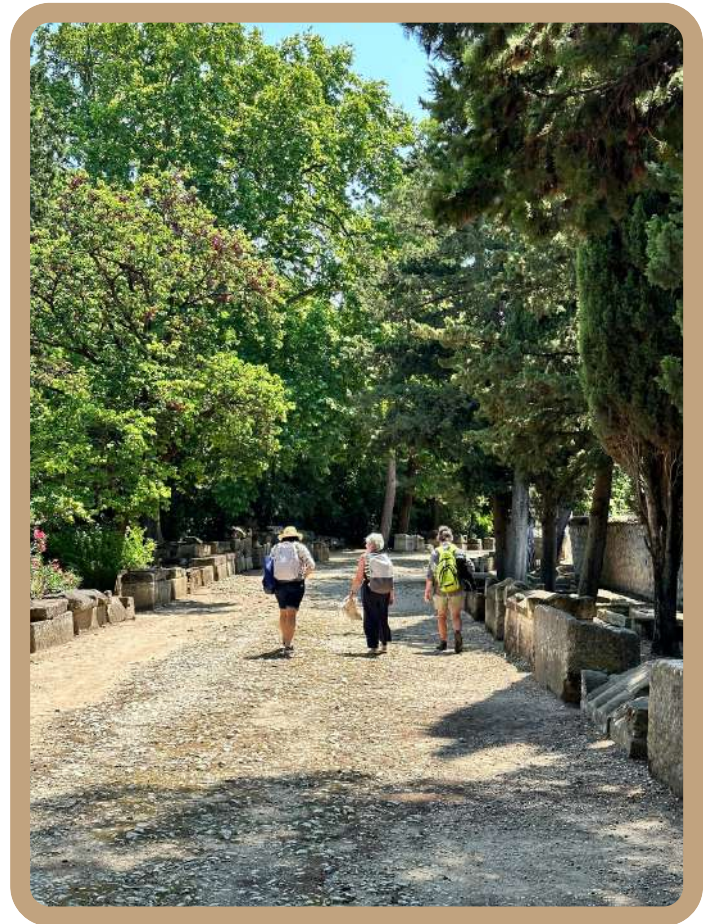


Le Chemin d'Arles

Le pèlerinage de Saint-Jacques de Compostelle

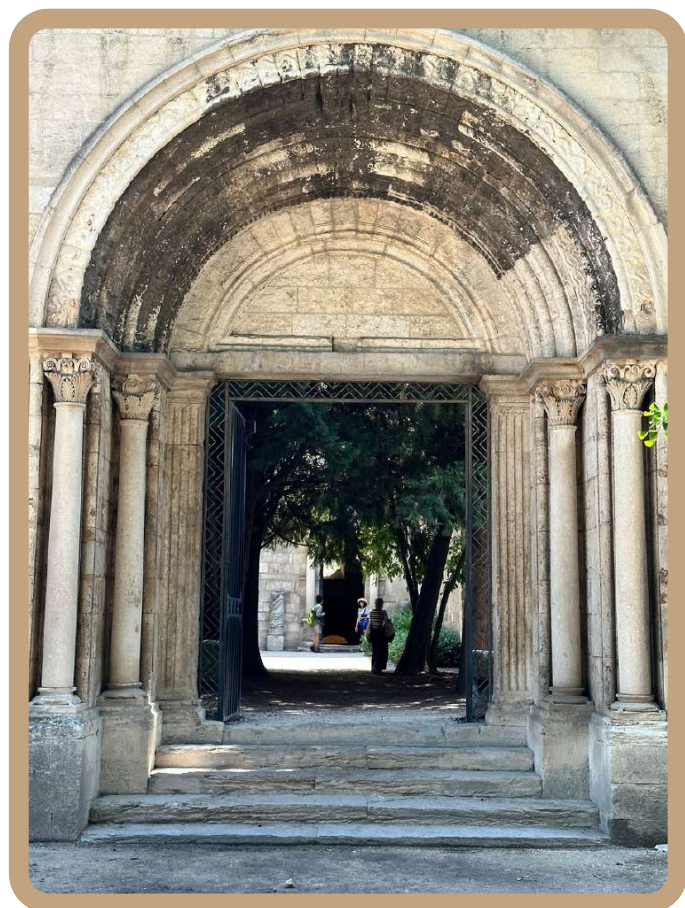
*Composante du bien inscrit sur la liste du patrimoine mondial
« Chemins de Saint-Jacques de Compostelle en France »*

L'architecture romane d'Arles est exceptionnelle et remarquablement conservée. L'église et le cloître Saint-Trophime ainsi que l'église Saint-Honorat des Alyscamps participent au bien culturel « Arles, monuments romains et romans » inscrits sur la liste du Patrimoine Mondial en 1981. L'ensemble d'Arles est inclus par la suite dans le bien culturel en série « Chemins de Saint-Jacques de Compostelle en France », inscrit sur la liste du Patrimoine Mondial en 1998.



Arles, cité romaine située au carrefour de la Méditerranée et de la Gaule, est christianisée précocement. A partir du IV^e siècle, la vénération des reliques du martyr Genest puis de plusieurs saints évêques arlésiens, entraîne la construction de sanctuaires, autour desquels de vastes cimetières chrétiens s'étendent progressivement. Le culte des reliques, associé au prestige du diocèse d'Arles et à la prospérité de la ville au XII^e siècle, favorisent le renouvellement architectural des édifices culturels d'Arles dans le style roman.

Avec l'essor concomitant du pèlerinage vers Saint-Jacques de Compostelle, les saints arlésiens gagnent une renommée plus large encore. Si bien qu'au Moyen Âge, Arles est connue pour être le point de départ de la via Tolosana ou via Arelatensis. Le Codex Calixtinus invite les pèlerins à vénérer plusieurs saints et à visiter les églises ou les cimetières d'Arles qui leur sont consacrés :

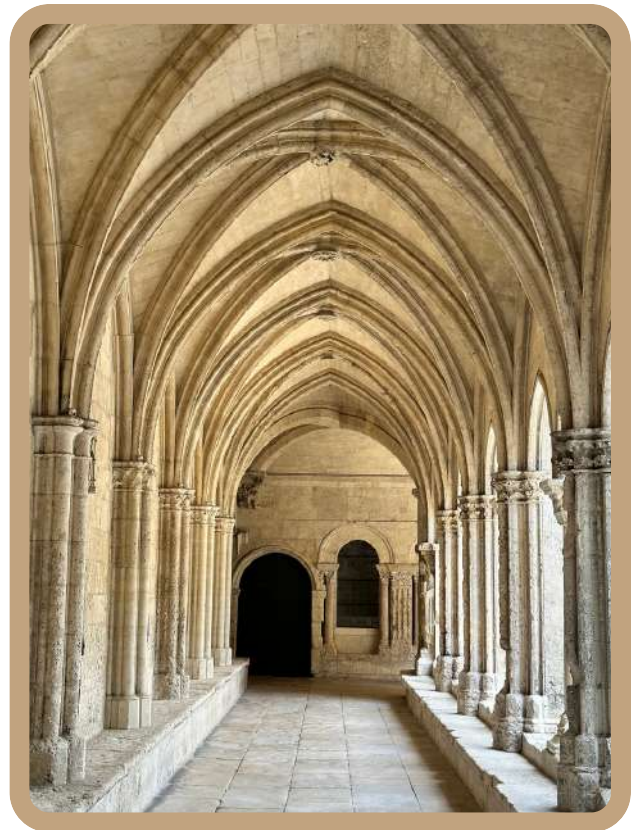


« Tout d'abord, ceux qui vont à Saint-Jacques par la route de Saint-Gilles, doivent rendre visite à Arles au corps du bienheureux Trophime, confesseur (...). Il faut aussi visiter le corps du bienheureux Césaire, évêque et martyr qui établit en cette ville la règle des moniales (...). Et dans le cimetière de la même ville on doit rechercher les reliques de saint Honorat (...). C'est dans sa vénérable et magnifique basilique que repose le corps du très saint martyr Genest (...).

De là, il faut aller visiter auprès d'Arles, le cimetière, en un lieu qu'on appelle Les Alyscamps et intercéder pour les défunts suivant la coutume, tant par les prières et psaumes que par ses aumônes ; sa longueur et sa largeur sont d'un mille. Nulle part ailleurs, on pourrait trouver en aucun cimetière tant de tombes de marbre, ni de si grandes, alignées sur la terre (...).

Le site des Alyscamps et son église Saint-Honorat sont particulièrement importants. Sur le site de la nécropole antique, un cimetière paléochrétien s'est développé autour de la basilique funéraire de saint Genest et devient au Moyen Âge le plus grand cimetière chrétien d'Occident. Au XIIe siècle, à l'emplacement de la basilique, une église romane, dédiée à saint Honorat est édifiée. Bien qu'inachevée, l'église Saint-Honorat est un très bel exemple de l'art roman provençal. Les pèlerins y rendaient hommage à sept saints inhumés dans la crypte, dont Genest et Honorat. Ils y puisaient également de l'eau d'une source qui jaillissait miraculeusement d'un huitième tombeau.

La cathédrale Saint-Trophime est au centre de la dévotion. Dans la crypte aujourd'hui disparue, les pèlerins vénéraient de nombreuses reliques, dont celles de Saint Trophime. Édifié à la fin du XIIe siècle, le portail de Saint-Trophime est un des plus beaux exemples du style roman provençal inspiré de l'architecture antique. Par ailleurs, les deux galeries romanes du cloître canonical de Saint-Trophime datent du XIIe siècle, auxquelles ont été ajoutées au XIVe siècle deux autres galeries de style gothique.



Ce n'est pas un hasard, si les décors sculptés du portail et du cloître présentent chacun une statue de saint Jacques le Majeur. De même, dans le cloître, les pèlerins d'Emmaüs sont vêtus comme des pèlerins de Saint-Jacques, avec besace, bourdon et bonnet orné d'une coquille.

Pour compléter leur parcours arlésien, les pèlerins se recueillaient dans **l'église Saint-Blaise**, située dans le couvent Saint-Césaire, lui-même bâti à l'emplacement de la cathédrale paléochrétienne d'Arles. Reconstituée au XIIe siècle, cette sobre église romane est attenante aux bâtiments conventuels. Les reliques de saint Césaire, évêque du VIe siècle, y étaient présentées. Exceptionnellement conservées, elles sont constituées d'une tunique, de deux pallia, d'une boucle de ceinture en ivoire, d'un fragment de ceinture en cuir et de sandales. Elles seront prochainement présentées de façon permanente dans le cloître Saint-Trophime.

Quittant Arles pour se diriger vers Saint-Gilles, les pèlerins faisaient une halte à **l'église Saint-Genest**, située à l'extérieur de la ville, sur la rive droite du Rhône. Cette église est reconstruite au XIIe siècle sur le lieu où la tradition situe la décapitation du martyr Genest. Son architecture à déambulatoire, ainsi que l'aire funéraire de la fin de l'Antiquité qui l'entoure, confirment son rôle dans le pèlerinage et en font un pendant des Alyscamps.



L'itinéraire d'Arles vers les Pyrénées a été aménagé dans les années 1980 comme sentier de Grande Randonnée : le GR653. Plus récemment, Arles est devenue un carrefour des itinéraires pédestres qui permettent la liaison avec Rome. Le GR653D ou Via Domitia relie au Montgenèvre et le GR653A, la Via Aurélia, permettra la liaison avec Vintimille. Tout au long de l'itinéraire du Chemin de Saint-Jacques de Compostelle, plusieurs balisages sont utilisés.



La coquille jaune sur fond bleu est l'emblème européen. Elle n'a pas pour vocation d'indiquer une direction mais elle signale que vous êtes sur une route vers Saint-Jacques de Compostelle. Elle complète souvent le balisage rouge et blanc.



Le balisage des sentiers en rouge et blanc donne la direction à suivre. Il est alors recommandé de suivre ce balisage de la Fédération Française de Randonnée : le marquage rouge et blanc est apposé sur des arbres, rochers, murs ou poteaux.



Parfois des flèches jaunes donnent la direction à suivre. C'est la règle en Espagne. Sur le Chemin d'Arles, vous ne les retrouverez que pour jalonner la traversée directe de la ville de Toulouse (hors GR) : elles sont apposées à hauteur des plaques de noms de rue.

La première étape du Chemin d'Arles est Saint-Gilles-du-Gard qui se trouve approximativement à 22km de l'antique cité romaine. Cette première étape se fait en douceur puisqu'elle ne comporte aucune dénivellation positive.

Pour sortir d'Arles :

A partir de l'église de Saint-Trophime, descendre la rue de la République et emprunter le Pont de Trinquetaille, puis :

- Itinéraire par le GR653 : prendre à gauche en bas du pont et suivre l'avenue de Camargue.



Se renseigner sur l'état des sentiers de randonnées



Centre d'Information de la Fédération
Française de la Randonnée Pédestre.



64 rue du Dessous des Berges
- 75013 Paris



+33 (0)1.44.89.93.93



FFRandonnée - fédération française
de la randonnée pédestre



info@ffrandonnee.fr



www.ffrandonnee.fr

La Crédencial

La crédencial est un document délivré par les associations du chemin de Saint Jacques de Compostelle et qui authentifie la motivation spirituelle du pèlerin. Ce « passeport du pèlerin » permet l'accès à certains gîtes et recommande le porteur de cette attestation aux différents hôtes et auprès de ses semblables. Elle ne donne aucun droit particulier mais un tampon doit y être apposé à chaque étape pour attester du passage du pèlerin.

Cette accréditation permet l'accès gratuit à la nécropole des Alysamps, point de départ du Chemin d'Arles, ainsi qu'au cloître de Saint-Trophime.

Où l'obtenir ?

Auprès de la primatiale Saint-Trophime et de l'association jacquaire locale « Accueil Pèlerins des Chemins d'Arles », au prix de 5 euros.
Mr. Debard - Tél : 04.90.96.29.09 - Courriel : renee.debard@wanadoo.fr

Où le tamponner ?

Dans les deux lieux cités précédemment et à l'Office de Tourisme d'Arles, ainsi qu'à la Maison du Carmel. Voir horaires ci-dessous.

Permanence de la Paroisse d'Arles :

Maison du Carmel – 13 rue Frédéric Chevillon. Tél : 04.90.96.07.38
Courriel : paroisse.st.trophime@free.fr

Horaires d'ouverture de la primatiale Saint-Trophime :

Du **lundi au vendredi** : 9h à 12h et 16h à 18h.

Le **samedi** : 10h à 12h.

Les adresses utiles

Office de Tourisme :

9 Boulevard des Lices, 13200 Arles. ☎ : 04.90.18.41.20

🌐 : www.arlestourisme.com

✉ : ot-arles@arlestourisme.com

Site du Patrimoine de la ville d'Arles : www.patrimoine.ville-arles.fr

Cordonneries

Cordonnerie Arlésienne - 27 rue du president Wilson. **Tél** : 09 87 05 77 28

Norbert Poveda - 47 rue du 4 septembre. **Tél** : 06 11 58 86 33

Mister Minit - ZC Fourchon, Géant Casino. **Tél** : 04 90 18 33 20

La Boîte à Chaussure - 8 avenue de Camargue. **Tél** : 04 90 93 71 32

Laverie

Au lavoir d'Antan - 50 avenue du Docteur Morel. **Tél** : 06 24 18 52 26

Laverie automatique Arles - 13 rue André Benoît. **Tél** : 06 26 65 15 68

Laverie Speed Queen - 17 rue Gambetta. **Tél** : 06 78 30 18 00

Supermarchés

Utile Arles Clémenceau - 7 boulevard Georges Clémenceau

Casino Shop - 2 et 2 bis rue Gambetta

Carrefour City - 7 rue de la République

U-tile - rue du 4 septembre

Monoprix - place Lamartine

Intermarché - 1 rue de la Verrerie

Réparateur de vélos

Custom Green Bike - 1 rue Molière. **Tél** : 04 88 65 23 86

Veloland - ZC Fourchon, 5 rue François Mesnier. **Tél** : 04 90 49 94 02

1 Vloc - 12 rue de la cavalerie. **Tél** : 07 68 21 76 68

Taco & co : avenue Paulin Talabot. **Tél** : 06 50 29 60 00

Les adresses utiles

Cybercafés

Cybertel - 21 rue du 4 Septembre. Tél : 09 50 97 75 98

Cyber City - 38 boulevard Georges Clemenceau. Tél : 04 90 18 87 40

Décathlon

6 rue de Sagné, Zone Commerciale Fourchon. Tél : 04 90 18 30 70

Les hébergements sur Arles

Association APCA (Accueil Pèlerins des Chemins d'Arles) - 06.83.26.13.16

Paul DEBARD

30 avenue de Pskov, 13200 Arles

Tél : 06.83.26.13.16

Courriel : renee.debard@wanadoo.fr

Autres hébergements collectifs

Auberge de Jeunesse (ouvert de début mars a fin octobre)

20 avenue du Maréchal Foch, 13200 Arles

Tél : 04.90.96.18.25

Courriel : arles@fuaj.org

L'Office de Tourisme d'Arles propose également des listes personnalisées d'hôtels , de campings, de chambres d'hôtes ainsi que de meublés de tourisme

Les associations

Les associations jacquaires réunissent d'anciens pèlerins. Elles informent, accueillent parfois et proposent des animations sous forme de conférences, de randonnées, etc...

Région Provence Alpes Cote d'Azur

Association régionale PACA Corse des Amis de Saint-Jacques et de Rome

BP 21 – 13850 Gréasque

Site : www.compostelle-paca-corse.info

Marseille

Association Provençale des Pèlerins de Compostelle

34 rue du Refuge – 13202 Marseille

Tél : 06 86 36 94 35

Site : <http://www.marseille-arles-compostelle.com/>

Courriel : provencaledespelerins@hotmail.fr

Salon de Provence

Les amis de Saint Jacques en Alpilles

283, vieux chemin du Val de Cuech – 13300 Salon de Provence

Tel : 04 66 35 51 88 / 06 89 90 60 21

Blog : <http://www.stjacquesalpilles.com>

Courriel : stjacquesalpilles@yahoo.fr

Les associations Jacquaires

Toulouse

4 rue Clémence Isaure - 31000 Toulouse

Tél : 05 62 27 00 05

Site : www.chemins-compostelle.com

Courriel : accueil@chemins-compostelle.com

Sur les chemins de Compostelle en France

L'ACIR Compostelle réunit des Régions, des communes et des associations. Elle est soutenue par la Ville d'Arles. Elle valorise le patrimoine des Chemins de Compostelle à travers une activité de conseil, d'édition, de formation ou encore d'animation culturelle. Elle informe les publics et propose la crédencial.

[Site web](#) [Agence française des chemins de Compostelle](#)

En vente dans les librairies de la ville :

** Guide de poche du randonneur et du pèlerin :*
Sur le Chemin de Saint Jacques de Compostelle -
La Via Tolosana.

Auteurs : François Lepère, André Dehnel

En vente à l'Office de Tourisme :

** Miam Miam Dodo : Saint-Jacques de Compostelle -
La Voie d'Arles.*

Edition : Editions du Vieux Crayon.

Office de Tourisme :

Boulevard des Lices, 13200 Arles. - Tél : 04 90 18 41 20
ot-arles@arlestourisme.com

